Concrete Canvas Ltd. (5537361)
Unit 3, Block A22, Severn Rd, Treforest Industrial Estate, Pontypridd, CF37 5SP, UK
www.concretecanvas.co.uk

8th June 2017

To Whom it may concern:

Letter of Appointment

This is to certify that the following company is authorised to represent Concrete Canvas Ltd. as our exclusive official Distributor for the Russian Federation:

United Concrete Canvas Russia
10 Nikolskaya Str.
Floor 6, Office 625
Moscow 101000
Russian Federation

They are authorised to provide quotations, either directly, or on behalf of Concrete Canvas UK and to supply and install Concrete Canvas GCCM across all departments and private clients.

To further clarify, the company **Siberian Technical Company** formerly **Siberian Coal Company** is a former Distributor whose contract expired on 1st July 2016 and hence is not authorised to represent or supply Concrete Canvas since this date.

If there are any further questions or information required further to this letter, please contact me using the details below:

Yours faithfully,

Darren Hughes
International Business Development Manager
Concrete Canvas Ltd.
Office: +44 (0) 1443 842775
Mob: +44 (0) 7799 711473
Email: darren.hughes@concretecanvas.com

This letter does not constitute, or substitute for, the terms and conditions as agreed in the formal Agency or Distribution Agreement with Concrete Canvas.

"Конкрит Кэнвас Лтд." (5537361)
Объект 3, Блок A22, Северн Роуд, Трефорест Индастриал Истейт, Понтипридд, CF37 5SP,
Великобританияwww.concretecanvas.co.uk

8 июня 2017 года

Вниманию заинтересованных лиц

Письмо о назначении

Настоящим удостоверяется, что следующая компания уполномочена представлять "Конкрит Кэнвас Лтд." в качестве нашего исключительного официального Дистрибьютора в Российской Федерации:

"Юнайтед Конкрит Кэнвас Раша"
ул. Николоямская, д. 10
6-й этаж, офис 625
101000 Москва
Российская Федерация

Она уполномочена предоставлять расценки как самостоятельно, так и от имени "Конкрит Кэнвас Ю-Кей", поставлять и устанавливать GCCM компании "Конкрит Кэнвас" всем государственным и частным клиентам.

Для внесения дополнительной ясности, "Сибирская техническая компания", ранее известная в качестве "Сибирской угольной компании", является бывшим Дистрибьютором, срок действия договора с которым истек 1 июля 2016 года и который, следовательно, не имеет права представлять "Конкрит Кэнвас" или осуществлять поставки от имени "Конкрит Кэнвас" начиная с указанной даты.

При возникновении у вас дополнительных вопросов или если вам необходима дополнительная информация, просьба обратиться ко мне по следующему адресу:

С уважением,

Дэррен Хьюз
Менеджер по развитию международной деятельности
"Конкрит Кэнвас Лимитед"
Офис: +44 (0) 1443 842775
Моб.: +44 (0) 7799 711473
Эл.почта: darren.hughes@concretecanvas.com

Данное письмо не представляет собой или не заменяет Положения и условия, согласованные в официальном Соглашении об оказании агентских услуг или дистрибуции, заключенном с компанией "Конкрит Кэнвас".

-ва

Город Москва.
Двадцать первое июля две тысячи семнадцатого года.
Настоящий перевод **с английского языка на русский язык** выполнен мной, переводчиком Старицыным Станиславом Григорьевичем.

Переводчик Старицын Станислав Григорьевич

Город Москва.
Двадцать первое июля две тысячи семнадцатого года.
Я, Краснов Герман Евгеньевич, нотариус города Москвы, свидетельствую подлинность подписи, сделанной переводчиком Старицыным Станиславом Григорьевичем в моём присутствии. Личность его установлена. Паспорт 45 09 505706, выданный Отделением по району Мещанский ОУФМС России по гор. Москве в ЦАО 25 апреля 2008 года, код подразделения 770-007.

Зарегистрировано в реестре за номером № 8-6-2193
Взыскано по тарифу: 300 руб. 00 коп.
В том числе взыскано за услуги правового
и технического характера: 200 руб. 00 коп.
Нотариус

Всего пронумеровано, прошнуровано
и скреплено печатью 1 (один) листа(ов)
Нотариус

Российская Федерация

Город Москва

Первого августа две тысячи семнадцатого года

Я, Краснов Герман Евгеньевич, нотариус города Москвы, подтверждаю, что содержание электронного документа тождественно содержанию представленного мне документа на бумажном носителе.

Настоящий электронный документ равнозначен документу, представленному мне на бумажном носителе, и имеет ту же юридическую силу.

Зарегистрировано в реестре: № **5-2-2418**.

Взыскано государственной пошлины (по тарифу): 150 руб. 00 коп.
Уплачено за оказание услуг правового и технического характера: 300 руб. 00 коп.

Г.Е. Краснов